(Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को साथा प्रति संसान करे।

आवेदन संग्रया :

आवेदक का नाम

OCCUPATION:

कुल वार्षिक आय

Sr. No.

क्रम संख्य

व्यवसाय

Sr. No. क्रम संख्या	Plagnoris		अस्पताला/डॉक्टर से वारी की गई प्रतिसेदन <b>शृ</b> ची संलगन				
	V	पृह	serile	Catariact			
	Sungerry	TTE STO	with	РИМа	tem c		
	ASSISTANI	CE BEING AVAILED for SAME "PUR	POSE" from OTHER S	OURCES			

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्वीत का नाम	AMOUNT o	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED स्त्री गई सहायता राशी		
	DBG	2000	/		

## DECLARATION by APPLICANT: अगोराम क्रम पोपणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any faise statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solen ily confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was received by me.
- 3) I her confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which is assistance is requested.
- 1) मैं भी ता है कि इस प्रारूप में दिये गये रूपी विवरण मेरी जानकारी के अनुस्तर सत्य एवं सती है। यदि कोई विवरण एवं कथन असल्य पाथा जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की वा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा 🦦 👑 महा "कोशिका काउन्देशन", से ली जा खो है, उसका उपयोग उसी दरेश्य को पूर्वि के लिये किया जयेगा, जो इस प्रारूप में मरा गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि जिस सहस्वता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का ऑशिक या सकल हिस्स किसी अन्य स्रोत/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविष्य में लूँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आनेत्स द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- हस प्रथम पर अपने इस्ताधर या अंगर्ट की छाप लगाका, में (आवंदक) अपनी सहमिट को पुण्ट करता हूँ एवं "कोशिका फार्ट्डमान और उसके न्यासीयाँ " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पत्रेंट और ओ विवास इस प्रथम में घोषित है, उसे "कोशिका" एकम् न्यासी, दान, याचना/या पूसरे उद्देश्य से जुडी गतिविधियाँ और उपलब्धियाँ के लिये किसी भी प्रकार माध्यम से प्रसारित करने के लिए लिए लिए हो। मेरे प्रथम का विवास मेरे इलाज के पहले था बार में करने के लिए "कोशिका काउडियन" म न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा जब, पता, फोटो और विवरण को कि सहायता के ठद्देश्यों से अधित है मुझे स्वतः सहायता का हकपार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "क्षांशिका" एवम उसके न्यासियों का निर्णय ऑतम और बाध्यकारों होगा।

## APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदमा के इस्ताधन या अंगूडे का नियान

Rtofes

AGREEMENT by HOBPITAL ( ERMINET BILL WHITE)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we

(Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital and duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

तमारे अधिकृत, हस्तावती की ओर से मामले/रोगों को "कोशिका फाउन्होशन" से वितिष सहापता हेतु सिफारिश की काती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्त्रोत से उक्त रोगी/पामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्हेंशन"

में सिफारीए/विनीत उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्हेंशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्हेंशन" द्वारा सहायता विनीत ऑशिका-सकल हेतु मन्त्रुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सम्बंध से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस सुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेगारियों।

2. "कोशिका काउन्देशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह चा किये गये उपचार/प्रक्रिका का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्टेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाब नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल को होगी और "कोशिका" की कोई प्रमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

## Pate of Surgery आपरेशन की नारीख Dr. Akas Kurnar Dr. Akas D. Akas D. Kurnar Dr. Akas D. Ak